

215772-2026 - Hange

Luksemburg – Arhitektuuri-, ehitus-, inseneri- ja ehitusjärelvalveteenused – Missions de maîtrise d'œuvre générale pour la construction de la future extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare Centrale et la Route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich

OJ S 62/2026 30/03/2026

**Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teenused**

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: LUXTRAM S.A.

E-posti aadress: pierre.belleard@luxtram.lu

Hankija õiguslik vorm: Avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Avalik kord ja julgeolek

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Linnarongi-, trammi-, trollibussi- või bussiteenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Missions de maîtrise d'œuvre générale pour la construction de la future extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare Centrale et la Route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich

Kirjeldus: La présente consultation a pour objet la passation d'un marché de Maîtrise d'oeuvre générale (MOE) portant sur les missions APD, DAUT, DSA, EXE, OPC, VISA, DSCT, ERMES, DF, DES, CG et SYNT, dans le cadre de la construction de l'extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare centrale et la route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich.

Menetluse tunnus: 6129374e-b3f7-423a-876b-322dfa191be5

Sisemine tunnus: 2600733

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71000000 Arhitektuuri-, ehitus-, inseneri- ja ehitusjärelvalveteenused

Täiendav liigitus (cpv): 71300000 Insener-tehnilised teenused, 71311230 Raudteealased insener-tehnilised teenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Modalités de Visite des lieux / Réunion : La visite des lieux est laissée à l'appréciation du soumissionnaire. Modalités de retrait du dossier : Les pièces du dossier de consultation sont téléchargeables depuis la plateforme des marchés publics. Réception des offres/candidatures : Les modalités de remise des offres sont définies dans les pièces du

dossier de consultation. Les offres doivent obligatoirement être remises sous format électronique. Conditions de participation : Les conditions de participation sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Euroopa ühtne hankedokument (ESPD)

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Missions de maîtrise d'œuvre générale pour la construction de la future extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare Centrale et la Route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich

Kirjeldus: La présente consultation a pour objet la passation d'un marché de Maîtrise d'oeuvre générale (MOE) portant sur les missions APD, DAUT, DSA, EXE, OPC, VISA, DSCT, ERMES, DF, DES, CG et SYNT, dans le cadre de la construction de l'extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare centrale et la route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich.

Sisemine tunnus: 0

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71000000 Arhitektuuri-, ehitus-, inseneri- ja ehitusjärelvalveteenused

Täiendav liigitus (cpv): 71300000 Insener-tehnilised teenused, 71311230 Raudteealased insener-tehnilised teenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

5.1.3. Eeldatav kestus

Muu kestus: Teadmata

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Euroopa ühtne hankedokument (ESPD)

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: prantsuse keel

Hankedokumentide aadress: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/541328?orgAcronyme=t5y>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/541328?orgAcronyme=t5y>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: prantsuse keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Les dispositions relatives à la garantie bancaire sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 04/05/2026 14:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 5 Kuud

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Les conditions relatives à l'exécution du contrat sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: Les dispositions relatives à la forme juridique à revêtir par un groupe de soumissionnaire sont reprises aux pièces du dossier de consultation

Rahastamiskord: Les dispositions financières sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Juridictions administratives

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: LUXTRAM S.A.

Hankedokumentidele internetivälisest juurdepääsu pakkuv organisatsioon: LUXTRAM S.A.

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: LUXTRAM S.A.

Pakkumusi menetlev organisatsioon: LUXTRAM S.A.

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: LUXTRAM S.A.

Registreerimisnumber: B191146

Postiaadress: 61, circuit de la foire internationale

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 1347
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
Kontaktpunkt: LUXTRAM S.A.
E-posti aadress: pierre.belleard@luxtram.lu
Telefon: +352 27203920

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Hankedokumentidele internetivälist juurdepääsu pakkuv organisatsioon

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

Pakkumusi menetlev organisatsioon

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Juridictions administratives

Registreerimisnumber: JURAD

Postiaadress: 1, rue du Fort Thüngen

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 1499

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

Kontaktpunkt: Tribunal administratif - greffe

E-posti aadress: greffe.tribunal@ja.etat.lu

Telefon: 42105-1

Internetiaadress: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 77e8b918-1378-4742-9ac2-1c766ae87988 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 17

Teate saatmise kuupäev: 27/03/2026 08:54:40 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: prantsuse keel

Teate avaldamise number: 215772-2026

ELT S väljaande number: 62/2026

Avaldamise kuupäev: 30/03/2026